

รายการตรวจสอบ

เอกสารประกอบการประสานความร่วมมือในการส่งผู้ร้ายข้ามแดน

๑. ศาลยุติธรรมไทยร้องขอความร่วมมือในการขอให้ส่งตัวบุคคลที่ถูกออกหมายจับเป็นผู้ร้ายข้ามแดนกลับมายังประเทศไทยเพื่อเข้าสู่กระบวนการพิจารณาพิพากษาคดีของศาล

ความผิดที่จะส่งผู้ร้ายข้ามแดนได้ต้องเป็นความผิดอาญาซึ่งกฎหมายไทยกำหนดให้เป็นความผิดอาญาซึ่งมีโทษประหารชีวิต หรือมีโทษจำคุก หรือโทษจำกักเสรีภาพในรูปแบบอื่นตั้งแต่หนึ่งปีขึ้นไป การกระทำความผิดอาญาอื่นซึ่งมีโทษจำคุกหรือโทษจำกักเสรีภาพในรูปแบบอื่นน้อยกว่าหนึ่งปี อาจร้องขอให้ส่งผู้ร้ายข้ามแดนได้ หากเป็นความผิดเกี่ยวพันกับความผิดที่ให้มีการส่งผู้ร้ายข้ามแดนตามคำร้องขอแล้ว ไม่ว่าจะร้องขอพร้อมคำร้องขอในครั้งแรกหรือภายหลัง

๑. เอกสารที่ศาลต้องจัดทำ	รายละเอียดของการดำเนินการทางเอกสาร
<input type="checkbox"/> หมายจับ หรือ <input type="checkbox"/> สำเนาหมายจับ	<input type="checkbox"/> จำนวน ๒ ฉบับ <input type="checkbox"/> สำเนาหมายจับ ต้องมีเจ้าหน้าที่รับรองสำเนาถูกต้อง ลงลายมือชื่อ ระบุชื่อ และตำแหน่งของผู้รับรองทุกหน้า
<input type="checkbox"/> สำเนาคำฟ้อง สำเนาอุทธรณ์ (ถ้ามี) และสำเนาฎีกา (ถ้ามี)	<input type="checkbox"/> จำนวน ๒ ชุด ต้องมีเจ้าหน้าที่รับรองสำเนาถูกต้อง ลงลายมือชื่อ ระบุชื่อ และตำแหน่งของผู้รับรองทุกหน้า
<input type="checkbox"/> สำเนาคำให้การ สำเนาคำแก้อุทธรณ์ (ถ้ามี) และสำเนาคำแก้ฎีกา (ถ้ามี)	<input type="checkbox"/> จำนวน ๒ ชุด ต้องมีเจ้าหน้าที่รับรองสำเนาถูกต้อง ลงลายมือชื่อ ระบุชื่อ และตำแหน่งของผู้รับรองทุกหน้า
<input type="checkbox"/> ภาพถ่ายของบุคคลที่จะขอให้ส่งตัวเป็นผู้ร้ายข้ามแดน	<input type="checkbox"/> จำนวน ๒ ชุด <input type="checkbox"/> บุคคลซึ่งมีสัญชาติไทยให้ใช้สำเนารูปถ่ายจากฐานข้อมูลทะเบียนราษฎร หรือรูปถ่ายจากเอกสารที่ทางราชการออกให้ เช่น หนังสือเดินทาง บัตรประจำตัวประชาชน บัตรประจำตัวผู้ขับขี่รถยนต์ เป็นต้น และต้องมีเจ้าหน้าที่รับรองสำเนาถูกต้อง ลงลายมือชื่อ ระบุชื่อและตำแหน่งของผู้รับรองทุกหน้า <input type="checkbox"/> บุคคลซึ่งไม่มีสัญชาติไทยให้ใช้สำเนารูปถ่ายจากเอกสารที่ทางราชการออกให้ เช่น หนังสือเดินทาง บัตรประจำตัวบุคคล บัตรประจำตัวผู้ขับขี่รถยนต์ เป็นต้น และต้องมีเจ้าหน้าที่รับรองสำเนาถูกต้อง ลงลายมือชื่อ ระบุชื่อและตำแหน่งของผู้รับรองทุกหน้า
<input type="checkbox"/> เอกสารสรุปข้อเท็จจริงเกี่ยวกับคดี	<input type="checkbox"/> จำนวน ๒ ชุด เป็นเอกสารสรุปข้อเท็จจริงเกี่ยวกับคดีตามคำฟ้อง โดยแสดงถึงการกระทำที่ถูกกล่าวหา ฐานความผิด และอัตราโทษตามกฎหมาย หากเป็นกรณีที่มีคำพิพากษาถึงที่สุดแล้ว ให้ระบุว่าจะต้องรับโทษตามคำพิพากษาอีกเพียงใด
<input type="checkbox"/> ที่อยู่ของบุคคลที่จะขอให้ส่งตัวเป็นผู้ร้ายข้ามแดนในต่างประเทศ	<input type="checkbox"/> จำนวน ๒ ชุด เป็นสำเนาเอกสารที่ระบุที่อยู่ที่เป็นไปได้ของบุคคลที่จะขอให้ส่งตัวเป็นผู้ร้ายข้ามแดนในต่างประเทศ
<input type="checkbox"/> คำแปลเอกสารประกอบการประสานความร่วมมือทั้งหมด	<input type="checkbox"/> เป็นภาษาอังกฤษ ^๑ หรือภาษาราชการของประเทศที่รับคำร้องขอ ^๒ จำนวน ๒ ชุด <input type="checkbox"/> รับรองคำแปลถูกต้อง ด้วยข้อความว่า “Certified True and Correct Translation” หรือข้อความทำนองเดียวกัน หากรับรองการแปลเป็นภาษาอื่น ลงลายมือชื่อ พร้อมระบุฐานะของผู้รับรองทุกหน้า

หมายเหตุ

^๑ สำหรับประเทศที่มีภาษาอังกฤษเป็นภาษาราชการ ประเทศที่มีความตกลงหรือสนธิสัญญากับประเทศไทย และประเทศที่ยอมรับคำแปลภาษาอังกฤษ ซึ่งสำนักกฎหมายและวิชาการศาลยุติธรรมสามารถให้ความอนุเคราะห์จัดทำคำแปลให้แก่ศาลได้

^๒ ศาลต้องดำเนินการจัดซื้อจัดจ้างแปลเป็นภาษาต่างประเทศอื่นๆ โดยใช้งบประมาณของศาล